

ES

MANUAL DE INSTRUCCIONES
SOPLADOR CALEFACTOR



ES Este producto está indicado únicamente en lugares abrigados o para una utilización puntual.

Índice

Indicaciones sobre el manual de instrucciones..... 2

Seguridad..... 2

Información sobre el aparato..... 5

Transporte y almacenamiento 7

Montaje y puesta en funcionamiento 7

Manejo 8

Fallos y averías 10

Mantenimiento..... 11

Anexo técnico 11

Eliminación de residuos 13

Indicaciones sobre el manual de instrucciones

Símbolos

 **Advertencia debido a la tensión eléctrica**
Este símbolo indica que existe peligro para la vida y la salud de las personas debido a la tensión eléctrica.

 **Advertencia debido a superficie caliente**
Este símbolo indica que existe peligro para la vida y la salud de las personas debido a superficies calientes.

 **Advertencia**
Esta palabra advierte de un peligro con un nivel de riesgo medio que, de no evitarse, puede tener como consecuencia la muerte o lesiones graves.

 **Cuidado**
Esta palabra advierte de un peligro con un nivel de riesgo bajo que, de no evitarse, puede tener como consecuencia lesiones leves o moderadas.

Advertencia
Esta palabra hace referencia a informaciones importantes (p. ej. daños materiales) pero no a peligros.

 **Información**
Las indicaciones con este símbolo le ayudan a ejecutar su trabajo de manera rápida y segura.

 **Tener en cuenta el manual**
Las indicaciones con este símbolo le indican que debe tener en cuenta el manual de instrucciones.

Usted puede descargar la versión actual del manual de instrucciones y la declaración de conformidad UE en el siguiente enlace:



TFH 20 E



<https://hub.trotec.com/?id=40038>

TFH 22 E



<https://hub.trotec.com/?id=40039>

Seguridad

¡Lea detenidamente este manual de instrucciones antes de poner en funcionamiento o usar este aparato y manténgalo siempre a su alcance en el lugar de montaje o cerca del aparato!

 **Advertencia**
Lea todas las indicaciones de seguridad e instrucciones.

El incumplimiento de las indicaciones de seguridad o las instrucciones puede provocar descargas eléctricas, incendios y/o lesiones graves.

Conserve las indicaciones de seguridad e instrucciones para el futuro.

Este aparato puede ser utilizado por niños a partir de 8 años y mayores, así como por personas con facultades físicas, sensoriales o mentales restringidas, o con falta de experiencia y conocimientos, si lo hacen bajo supervisión o si han sido instruidos en relación con el uso seguro del aparato y los peligros resultantes de ello.

Los niños no pueden jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento a cargo del usuario no pueden ser realizados por niños sin supervisión.



Advertencia

Mantener alejados del aparato a los niños menores de 3 años, salvo si están vigilados constantemente por un adulto.

Los niños de entre 3 y 8 años de edad sólo podrán encender y apagar el aparato bajo vigilancia de un adulto o si se les ha enseñado cómo manejar con seguridad el aparato y qué peligros pueden resultar de su uso, siempre que el aparato esté en colocado o instalado en su lugar de utilización habitual.

Los niños de entre 3 y 8 años no deben conectar el aparato al enchufe, regular ni limpiar el aparato y tampoco llevar a cabo el mantenimiento del usuario.



Advertencia

No utilice el aparato en espacios pequeños si dentro se encuentran personas que no pueden salir del lugar por sí mismas y que no van a estar acompañadas en todo momento.

- No ponga en marcha ni coloque el aparato en estancias o espacios cerrados potencialmente explosivos.
- No ponga el aparato en funcionamiento en atmósferas agresivas.
- Coloque el aparato vertical y firme sobre una superficie con suficiente capacidad portante.
- Espere, después de una limpieza húmeda, a que el aparato se seque. No lo ponga en marcha mojado.
- No maneje ni accione el aparato si tiene las manos húmedas o mojadas.
- No permita que caiga agua directamente sobre el aparato.
- No introduzca nunca objetos o alguna parte de su cuerpo dentro del aparato.
- No tape el aparato durante su funcionamiento.
- No retire del aparato ninguna indicación de seguridad, pegatina o etiqueta. Asegúrese de que todas las indicaciones de seguridad, pegatinas y etiquetas se mantienen siempre legibles.
- No se siente sobre el aparato.
- No se trata de un juguete. Mantenga a los niños y los animales lejos de él. Utilice el aparato exclusivamente bajo vigilancia.
- Compruebe, cada vez que vaya a usar el aparato, los posibles daños en los accesorios y las piezas de conexión. No use aparatos o partes de ellos que estén dañados.
- Asegúrese de que todos los cables eléctricos que se encuentran fuera del aparato estén protegidos de cualquier tipo de daño (p.ej. daños causados por animales). ¡No utilice nunca el aparato si detecta daños en los cables eléctricos o la conexión a la red eléctrica!
- La conexión a la red eléctrica debe cumplir las indicaciones especificadas en el Anexo técnico.
- Inserte la clavija de alimentación en una toma de corriente debidamente protegida.
- Seleccione las extensiones del cable de alimentación tomando en consideración la potencia del aparato, la longitud del cable y el uso previsto. Desenrolle completamente el cable alargador. Evite una sobrecarga eléctrica.
- Antes de realizar trabajos de mantenimiento, conservación o reparación del aparato desenchufe el cable de alimentación de la toma de corriente cogiéndolo por la clavija.
- En caso de que no vaya a utilizar el aparato apáguelo y desenchufe el cable de alimentación de la toma de corriente.
- Compruebe que el cable y la clavija de alimentación no estén dañados. Si detectara daños, no intente volver a poner en marcha el aparato. Pida a Trotec un nuevo cable de alimentación con enchufe y utilícelo para sustituir el cable de alimentación con enchufe defectuoso. ¡Los cables de alimentación defectuosos suponen un grave peligro para la salud!
- Al realizar la colocación, considere la distancia mínima respecto a las paredes y objetos, así como las condiciones de almacenamiento y servicio conforme al Anexo técnico.
- Mantenga una distancia de seguridad de al menos 1 m entre la entrada y la salida de aire del aparato y todos los materiales combustibles, como p. ej. artículos textiles, cortinas, camas y sofás.
- Asegúrese de que la entrada y la salida de aire están libres.
- Asegúrese de que el lado de aspiración siempre esté libre de suciedad y objetos sueltos.
- No coloque el aparato sobre una superficie inflamable.
- Use exclusivamente piezas de recambio originales, pues de lo contrario no se puede garantizar el funcionamiento adecuado y seguro del equipo.
- Deje enfriar el aparato antes de transportarlo y/o realizar labores de mantenimiento.
- El aparato no se debe colocar justo debajo de un enchufe de pared.
- Deje de usar este aparato si se le ha caído o si muestra señales claras de haber sufrido daños.

Uso adecuado

El aparato está indicado únicamente en lugares abrigados o para una utilización puntual.

El soplador calefactor sirve para calentar y ventilar habitaciones cerradas. El aparato está concebido para el uso privado y no es apropiado para el uso industrial. Es aparato es especialmente apropiado como calefacción adicional. El aparato está previsto para ser colocado exclusivamente sobre el suelo.

Uso incorrecto previsible

- No coloque el aparato sobre una superficie mojada o inundada.
- No coloque encima del aparato objetos, como p.ej. ropa.
- No use el aparato cerca de la gasolina, disolventes, barnices u otros vapores altamente inflamables, ni en habitaciones donde estos estén almacenados.
- No use el aparato al aire libre.
- No utilice el aparato para calentar vehículos.
- Este calefactor no puede ser usado en habitaciones húmedas (p. ej. cuartos de baño o lavaderos).
- No introduzca nunca el aparato debajo del agua.
- No caliente habitaciones de menos de 4 m³ de volumen. ¡Hay peligro de recalentamiento!
- Cualquier uso distinto al uso adecuado se considera un uso incorrecto razonablemente previsible.
- No realice por su cuenta ninguna modificación estructural, ampliaciones o reformas en el aparato.

Cualificación del personal

Las personas que usen este aparato deben:

- ser conscientes de los peligros resultantes del trabajo con equipos eléctricos en un entorno húmedo.
- haber leído y comprendido el manual de instrucciones y en especial el capítulo Seguridad.

Aquellos trabajos de mantenimiento que requieran abrir la carcasa sólo pueden ser realizados por empresas especializadas en electricidad o por Trotec.

Símbolos en el aparato

| Símbolos | Significado |
|--|---|
|  | Este símbolo en el aparato indica que no está permitido colgar objetos (por ejemplo toallas, ropa etc.) encima o directamente delante del aparato. No se debe tapar el calefactor, ya que así se evita un sobrecalentamiento y el consiguiente peligro de incendio. |

Peligros residuales



Advertencia debido a la tensión eléctrica

Los trabajos en componentes eléctricos sólo pueden ser realizados por una empresa especializada autorizada.



Advertencia debido a la tensión eléctrica

Antes de realizar cualquier trabajo en el aparato quite la clavija de alimentación de la toma de corriente. No toque la clavija de alimentación con las manos húmedas o mojadas. Retire el cable de alimentación de la toma de corriente tirando de él por la clavija.



Advertencia debido a la tensión eléctrica

¡Peligro de descarga eléctrica!
Si el calefactor entra en contacto con agua, existe el riesgo de sufrir una descarga eléctrica. No utilice este calefactor en estancias con agua.



Advertencia debido a superficie caliente

Algunos componentes de este aparato pueden calentarse mucho y provocar quemaduras. Se debe prestar especial atención cuando haya cerca niños u otras personas que necesitan protección.



Advertencia

Un manejo indebido implica cierto peligro de sufrir quemaduras debido a descargas eléctricas. Transporte el aparato únicamente de la forma adecuada.



Advertencia

Este aparato puede suponer un peligro si es empleado indebidamente por personas no instruidas o con fines diferentes al previsto. ¡Tenga en cuenta la cualificación del personal!



Advertencia

El aparato no es un juguete y no puede caer en manos de los niños.



Advertencia

¡Peligro de asfixia!
No deje el material de embalaje descuidado. Podría convertirse en un juguete peligroso para los niños.



Advertencia

Una colocación indebida implica cierto peligro de incendio. No coloque el aparato sobre una superficie inflamable. No coloque el aparato sobre moquetas de pelo alto.



Advertencia

¡No se debe tapar el aparato, ya que así se evita un sobrecalentamiento y el consiguiente peligro de incendio!

Comportamiento en casos de emergencia

1. Desconecte el aparato.
2. En casos de emergencia desconecte el aparato de la electricidad: Retire el cable de alimentación de la toma de corriente tirando de él por la clavija.
3. No vuelva a conectar a la electricidad un aparato que esté roto.

Protección contra sobrecalentamiento

El aparato dispone de un termostato de seguridad que se activa cuando el aparato se recalienta (se excede la temperatura de trabajo).

Una vez que el termostato de seguridad se ha activado, la calefacción se apaga. El ventilador sigue en marcha.

Cuando el aparato se ha enfriado lo suficiente la calefacción vuelve a conectarse.

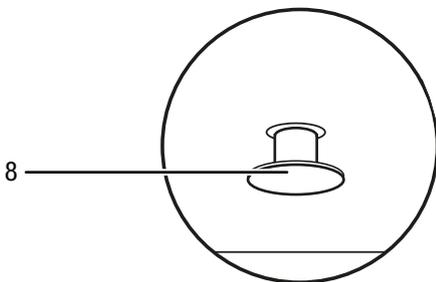
Trate de localizar el origen del recalentamiento.

Si, pese al recalentamiento, el termostato de seguridad no se conecta el fusible de recalentamiento se activa. Entonces el aparato se apaga completamente. En tal caso diríjase al servicio de atención al cliente para cambiar el fusible de recalentamiento.

Protección antivuelco

El aparato dispone de un interruptor antivuelco (8). La protección antivuelco es un dispositivo de seguridad con el propósito de minimizar el peligro de incendio debido a un vuelco por descuido. El aparato se apaga cuando se saca de la posición vertical, por ejemplo al derribarse.

El interruptor antivuelco se encuentra en la parte inferior del aparato.



El aparato no puede volver a ser usado hasta que se haya introducido totalmente el interruptor antivuelco (8) en el aparato. Eso pasa automáticamente si se coloca el aparato sobre una base adecuada.

La protección antivuelco desconecta el aparato en el momento en que este se incline algunos grados de la posición vertical. La protección antivuelco se activa si usted levanta el aparato un poco, por ejemplo al transportarlo mientras funciona. Una vez que el aparato vuelva a estar en posición vertical sobre una superficie fija puede ser usado normalmente después de pocos segundos.

Información sobre el aparato

Descripción del aparato

El calefactor eléctrico TFH 20 E / TFH 22 E está concebido para generar y distribuir aire caliente, por ejemplo, en espacio cerrados.

El aparato genera calor mediante una resistencia de calor. El aire localizado alrededor de la espiral de calefacción se calienta. Este aire calentado se conduce hacia la habitación a través de un ventilador.

El aparato dispone de un termostato integrado, de forma que genera una corriente de aire caliente constante.

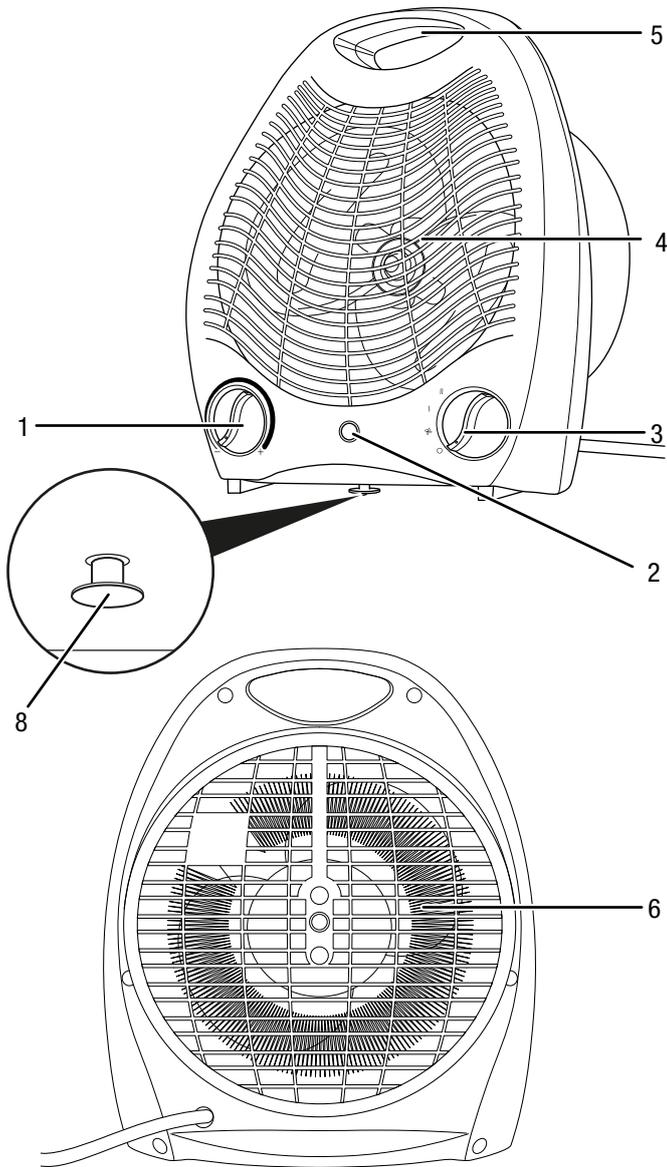
El aparato dispone además de una protección contra recalentamiento y una protección antivuelco integrada en el fondo.

Asimismo, en caso necesario también se puede utilizar el ventilador sin generar calor.

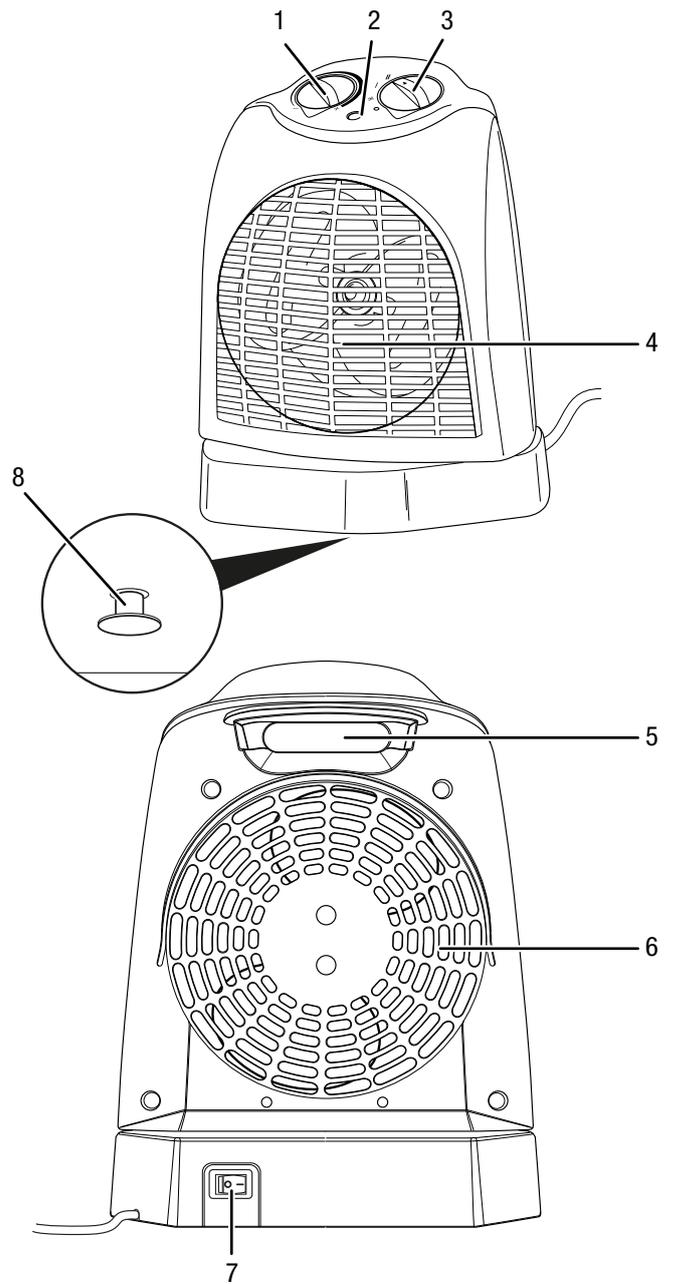
El TFH 22 E dispone adicionalmente de una oscilación en 90° conectable para una mejor distribución del aire caliente en la habitación.

Representación del aparato

TFH 20 E



TFH 22 E



| Nº | Denominación |
|----|--|
| 1 | Conmutador giratorio Termostato ambiental |
| 2 | Piloto de funcionamiento |
| 3 | Selector de función para la ventilación y las potencias de calefacción |
| 4 | Salida de aire |
| 5 | Asa de transporte |
| 6 | Entrada de aire |
| 7 | Interruptor de la oscilación (solo el TFH 22 E) |
| 8 | Interruptor antivuelco |

Transporte y almacenamiento

Advertencia

Si usted almacena o transporta el aparato indebidamente, este puede dañarse. Tenga en cuenta las informaciones relativas al transporte y almacenamiento del aparato.

Transporte

Tenga en cuenta las siguientes indicaciones **antes** de cada transporte:

- Desconecte el aparato.
- Retire el cable de alimentación de la toma de corriente tirando de él por la clavija.
- No utilice el cable de alimentación como cuerda de tracción.
- Deje que el aparato se enfríe suficientemente.

Almacenamiento

Tenga en cuenta las siguientes indicaciones **antes** del almacenamiento:

- Retire el cable de alimentación de la toma de corriente tirando de él por la clavija.
- Deje que el aparato se enfríe suficientemente.

Mientras no esté utilizando el aparato, proceda a almacenarlo cumpliendo las siguientes condiciones:

- Almacene el aparato seco y protegido de las heladas y el calor.
- Almacene el aparato en posición vertical en un lugar protegido del polvo y la irradiación solar directa.
- Proteja el aparato del polvo con una funda si fuera necesario.
- No coloque otros aparatos u objetos sobre el aparato para así evitar posibles daños en el aparato.

Montaje y puesta en funcionamiento

Volumen de suministro

- 1 x soplador calefactor
- 1 x manual

Desembalaje del aparato

1. Abra la caja y extraiga el aparato.
2. Retire todo el envoltorio del aparato.
3. Desenrolle completamente el cable de alimentación. Preste atención a que el cable de alimentación no esté dañado y no lo dañe al desenrollarlo.

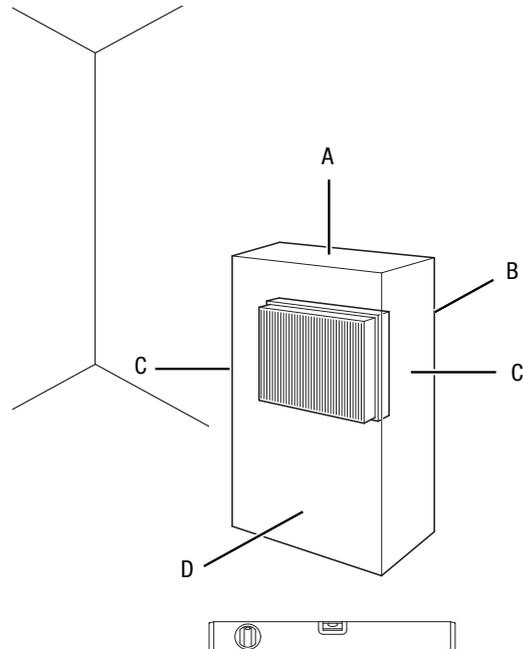
Puesta en funcionamiento



Información

Durante la primera puesta en funcionamiento del aparato, o al ponerlo en funcionamiento después de un largo periodo de inactividad, pueden generarse olores.

Al colocar el aparato, observe las distancias mínimas respecto a paredes y objetos conforme al capítulo Anexo técnico.



- Antes de poner de nuevo el aparato en marcha compruebe el estado del cable de alimentación. Si tuviera dudas del estado de este llame al servicio de atención al cliente.
- Coloque el aparato en una posición segura contra vuelcos sobre un suelo estable, plano y no sensible al calor.
- Al conectar el cable de alimentación, asegúrese de que no constituya un obstáculo ni se pueda enredar con otros cables, especialmente si se ha colocado el aparato en el centro de la habitación. Utilice puentes para el cableado.
- Asegúrese de que las extensiones de cables estén totalmente desenrolladas y extendidas.
- Preste atención a que la corriente de aire no se vea obstaculizada por cortinas u otros objetos.
- No coloque el aparato directamente debajo de una toma de corriente de pared.
- Coloque el aparato de modo que, al encenderse, el aire no sea soplado inmediatamente hacia personas, animales o plantas.
- TFH 22 E: Tenga en cuenta que el aparato gira tan pronto como usted conecte la función de oscilación. Con ello el aparato tiene una zona de acción de cerca de 90° hacia adelante y hacia los lados.
- Asegúrese de que el aparato no pueda entrar en contacto con el agua o la humedad.

Conecte el cable de alimentación

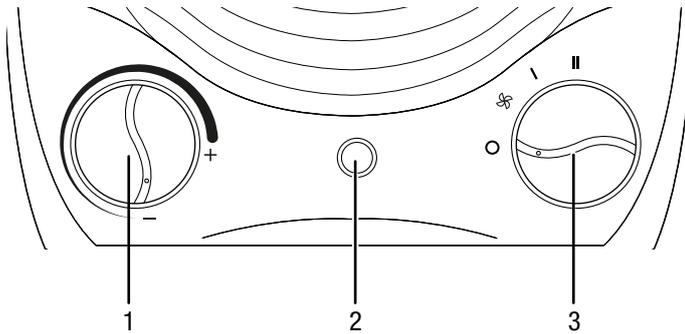
- Inserte la clavija de alimentación en una toma de corriente debidamente protegida.
- Atienda a que el cable de alimentación sea conducido por detrás del aparato. ¡No conduzca nunca el cable de alimentación por delante del aparato!

Manejo

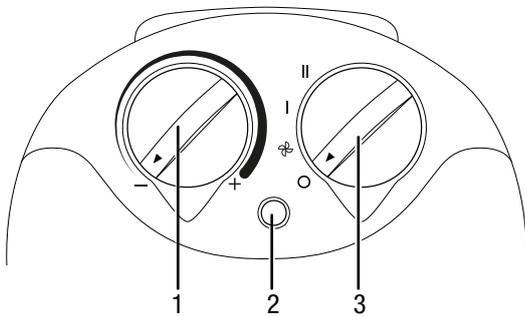
- Evite puertas y ventanas abiertas.

Cuadro de mando

TFH 20 E



TFH 22 E



| N.º | Denominación |
|-----|--|
| 1 | Conmutador giratorio Termostato ambiental |
| 2 | Piloto de funcionamiento |
| 3 | Selector de función para la ventilación y las potencias de calefacción O: DESC ☪: Aire frío / ventilación I: Potencia de calefacción 1 (1000 W) II: Potencia de calefacción 2 (2000 W) |

Encender el aparato



Información

La luz testigo de funcionamiento (2) se ilumina en cuanto el interruptor giratorio (1) se configura a una temperatura superior a la temperatura ambiental y el interruptor de función (3) está como mínimo en la posición Aire frío / ventilación.

Después de haber colocado el aparato tal y como se describe en el capítulo Puesta en funcionamiento, y una vez operativo, puede encenderlo.

Configurar la potencia de calefacción



Información

Seleccione la potencia baja, por ejemplo, para una habitación pequeña. Si esta no fuera suficiente conecte la potencia alta.

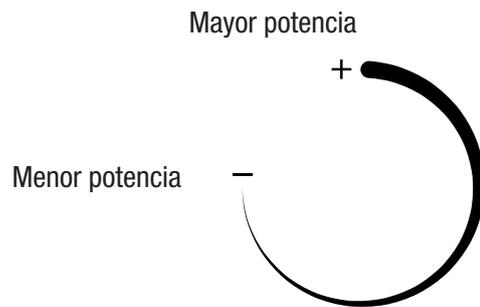
1. Coloque el selector de función (3) en la posición **I**.
 ⇒ El aparato funciona en la potencia de calefacción 1.
2. Para alcanzar la potencia de calefacción máxima, ponga el selector de función (3) en la posición **II**.
 ⇒ El aparato funciona en la potencia de calefacción 2.

Funcionamiento en modo de aire frío

Si usted desea usar el aparato como ventilador, ponga el selector de función (3) en la posición de ventilación ☪.

Configurar el termostato ambiental

1. Marque mediante el conmutador giratorio (1) del termostato ambiental la temperatura deseada en la habitación.



Para encontrar el ajuste ideal del termostato proceda de la siguiente manera:

- Coloque el regulador del termostato en la potencia más alta.
- Una vez alcanzada la temperatura deseada gire lentamente el regulador del termostato hacia atrás hasta que el aparato se desconecte.
- El aparato mantiene ahora automáticamente el nivel de temperatura deseado.

El termostato ambiental regula la temperatura ambiental automáticamente:

- Si se excede el valor configurado, la calefacción y la ventilación se desconectan.
- Si no se alcanza el valor configurado, la calefacción y la ventilación se vuelven a conectar.



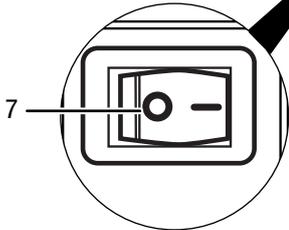
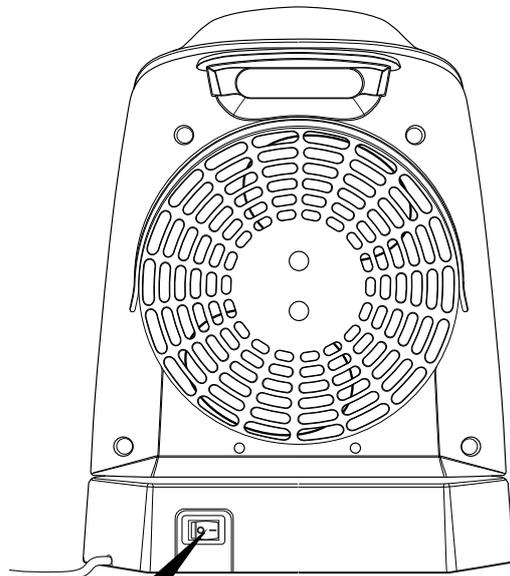
Información

La temperatura ambiental deseada debe ser superior a la temperatura ambiental actual.

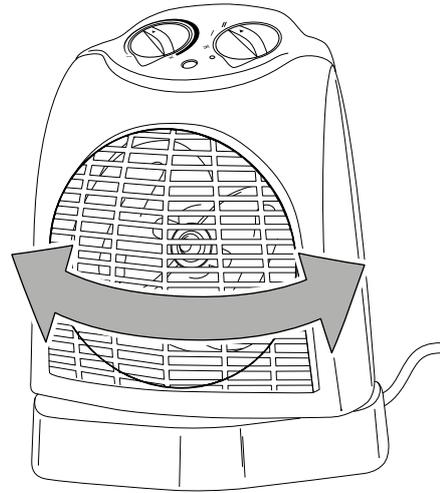
Ajustar la oscilación (solo el TFH 22 E)

Con la función de oscilación usted consigue un calentamiento y una ventilación uniforme.

1. Ponga el interruptor de la oscilación (7) al pie del aparato en la posición I.



- ⇒ La oscilación está activada.
- ⇒ El aparato gira hasta 90°.



2. Ponga el interruptor de la oscilación (7) en la posición 0 para volver a desconectar la oscilación.

Advertencia

No regule nunca manualmente el mecanismo de giro. El mecanismo podría dañarse. Para modificar la dirección de la ventilación utilice exclusivamente el interruptor de la oscilación (7).



Información

La oscilación continúa funcionando incluso después de apagarse el ventilador.

Puesta fuera de servicio



Advertencia debido a la tensión eléctrica

No toque la clavija de alimentación con las manos húmedas o mojadas.

- Coloque mediante el interruptor giratorio (1) del termostato ambiental en la potencia más baja.
- Gire el selector de función (3) a la posición  (sólo ventilación).
- Deje el ventilador en marcha durante 3 minutos antes de apagar el aparato.
- Apague el aparato girando el selector de función (3) a la posición 0.
- Retire el cable de alimentación de la toma de corriente tirando de él por la clavija.
- Deje que el aparato se enfríe completamente.
- Limpie el aparato conforme al capítulo Mantenimiento.
- Almacene el aparato conforme al capítulo Transporte y almacenamiento.

Fallos y averías



Advertencia debido a la tensión eléctrica

Aquellos trabajos que requieran abrir la carcasa sólo pueden ser realizados por empresas especializadas y autorizadas o por Trotec.

El fabricante ha comprobado en repetidas ocasiones que el funcionamiento del aparato es impecable. No obstante, si se produjera un fallo de funcionamiento compruebe el aparato siguiendo la siguiente lista:

El aparato no arranca:

- Compruebe la conexión a la red eléctrica.
- Compruebe que el cable y la clavija de alimentación no estén dañados. Si detectara daños, no intente volver a poner en marcha el aparato. Pida a Trotec un nuevo cable de alimentación con enchufe y utilícelo para sustituir el cable de alimentación con enchufe defectuoso.
- Compruebe el estado de los fusibles de red situados en el lugar de la instalación.
- Compruebe la temperatura ambiental. Es posible que el termostato ambiental se haya desactivado si se ha alcanzado la temperatura ambiental deseada.
- El motor puede estar defectuoso. Encargue a una empresa especializada en instalaciones eléctricas la sustitución del motor defectuoso.
- Compruebe que el aparato esté en posición vertical y sobre un suelo plano. La protección antivuelco podría haberse activado por haberse volcado el aparato. Coloque el aparato siempre en posición vertical y totalmente apoyado sobre un suelo apropiado.
- Es posible que el termostato ambiental esté defectuoso. Encargue a una empresa especializada en instalaciones eléctricas la sustitución del termostato ambiental.
- Es posible que el fusible de recalentamiento se haya activado. Encargue una inspección eléctrica y la sustitución del fusible de recalentamiento a una empresa especializada en instalaciones eléctricas o a Trotec.
- Espere 10 minutos antes de reiniciar el aparato. Si el aparato no arrancara, encargue la comprobación eléctrica a una empresa especializada o a Trotec.

El aparato se encuentra conectado y el ventilador en funcionamiento pero no se inicia el calentamiento:

- Compruebe si está configurado el nivel de calefacción.
- Compruebe la temperatura ambiental. Es posible que el termostato ambiental se haya desactivado si se ha alcanzado la temperatura ambiental deseada.
- Compruebe si se ha activado la protección contra recalentamiento (véase el capítulo Seguridad).

- Es posible que la resistencia de calefacción esté quemada. Encargue a una empresa especializada en instalaciones eléctricas la sustitución de la resistencia de calefacción.
- Es posible que el termostato ambiental esté defectuoso. Encargue a una empresa especializada en instalaciones eléctricas la sustitución del termostato ambiental.

El ventilador no funciona:

- Compruebe si el aparato está encendido.
- Compruebe la conexión a la red eléctrica.
- Compruebe que el cable y la clavija de alimentación no estén dañados.
- Compruebe si está configurada la posición de ventilación.
- Compruebe si el termostato ambiental está conectado. Gradúe el interruptor giratorio continuo del termostato ambiental a una temperatura superior a la temperatura ambiental actual.
- Es posible que el ventilador esté defectuoso. Encargue a una empresa especializada en instalaciones eléctricas la sustitución del motor defectuoso del ventilador.

La corriente de aire ha disminuido:

- compruebe el estado de la entrada y la salida de aire. La entrada y la salida de aire deben estar libres. Limpie la suciedad si fuera necesario. Mantenga la distancia de seguridad del aparato respecto a las paredes y objetos según lo dispuesto en los datos técnicos.

El aparato hace ruido o vibra:

- Asegúrese de que el aparato se encuentra en posición vertical y firme.

Advertencia

Espere al menos 3 minutos después de cada trabajo de mantenimiento y reparación. Después ya puede encender de nuevo el aparato.

Después de la revisión, el aparato no funciona correctamente:

Póngase en contacto con el servicio de atención al cliente. Si fuera necesario, envíe el aparato a una empresa especializada en instalaciones eléctricas autorizada o a Trotec para su reparación.

Mantenimiento

Trabajos previos al mantenimiento



Advertencia debido a la tensión eléctrica

No toque la clavija de alimentación con las manos húmedas o mojadas.

- Desconecte el aparato.
- Retire el cable de alimentación de la toma de corriente tirando de él por la clavija.
- Deje que el aparato se enfríe completamente.



Advertencia debido a la tensión eléctrica

Aquellos trabajos que requieran abrir la carcasa sólo pueden ser realizados por empresas especializadas y autorizadas o por Trotec.

Limpiar la carcasa



Advertencia debido a la tensión eléctrica

No meta nunca el aparato debajo del agua.

Limpie la carcasa con un paño húmedo, suave y sin pelusas. Asegúrese de que no entre humedad al interior de la carcasa. Asegúrese de que la humedad no pueda entrar en contacto con los componentes eléctricos. No utilice para humedecer el paño detergentes agresivos como aerosoles limpiadores, diluyentes, detergentes que contengan alcohol o limpiadores abrasivos. Seque la carcasa después de limpiarla.

Anexo técnico

Datos técnicos

| Parámetro | Valor | |
|--|--|--|
| Modelo | TFH 20 E | TFH 22 E |
| Potencia calorífica | | |
| Potencia 1: | Solo ventilación | Solo ventilación |
| Potencia 2: | 1000 W | 1000 W |
| Potencia 3: | 2000 W | 2000 W |
| Velocidad de salida del aire | 2,8 m/s | 2,8 m/s |
| Gama de funcionamiento | de -15 °C a +85 °C | de -15 °C a +85 °C |
| Conexión a la red eléctrica | 220-240 V / 50-60 Hz | 220-240 V / 50-60 Hz |
| Consumo de potencia máx. | 2000 W | 2000 W |
| Consumo de corriente nominal | 8,7 A | 8,7 A |
| Tipo de conector | CEE 7/17 | CEE 7/17 |
| Longitud del cable | 1,2 m | 1,2 m |
| Tipo de protección | II /  | II /  |
| Tipo de protección | IPX0 | IPX0 |
| Protección contra sobrecalentamiento | 70 °C | 75 °C |
| Peso | 0,8 kg | 1 kg |
| Medidas (largo x ancho x alto) | 120 x 210 x 260 mm | 150 x 230 x 300 mm |
| Separación mínima respecto a paredes / objetos | | |
| A: arriba: | 50 cm | 50 cm |
| B: detrás: | 50 cm | 50 cm |
| C: lateral: | 50 cm | 50 cm |
| D: delante: | 120 cm | 120 cm |

Requisitos de información que deben cumplir los aparatos de calefacción local eléctricos

| Parámetro | Valor / indicación | |
|---|---|----------|
| | TFH 20 E | TFH 22 E |
| Modelo | TFH 20 E | TFH 22 E |
| Potencia calorífica | | |
| Potencia calorífica nominal P_{nom} | 2 kW | 2 kW |
| Potencia calorífica mínima (indicativa) P_{min} | 1 kW | 1 kW |
| Potencia calorífica máxima continuada $P_{max,c}$ | 2 kW | 2 kW |
| Consumo auxiliar de electricidad | | |
| A potencia calorífica nominal $e_{l_{max}}$ | NA | NA |
| A potencia calorífica mínima $e_{l_{min}}$ | NA | NA |
| En modo de espera $e_{l_{sb}}$ | NA | NA |
| Tipo de aportación de calor | | |
| Control manual de la carga de calor, con termostato integrado | NA | NA |
| Control manual de la carga de calor con respuesta a la temperatura interior o exterior | NA | NA |
| Control electrónico de la carga de calor con respuesta a la temperatura interior o exterior | NA | NA |
| Potencia calorífica asistida por ventiladores | NA | NA |
| Tipo de control de potencia calorífica/de temperatura interior | | |
| Potencia calorífica de un solo nivel, sin control de temperatura interior | NO | NO |
| Dos o más niveles manuales, sin control de temperatura interior | NO | NO |
| Con control de temperatura interior mediante termostato mecánico | SÍ | SÍ |
| Con control electrónico de temperatura interior | NO | NO |
| Control electrónico de temperatura interior y temporizador diario | NO | NO |
| Control electrónico de temperatura interior y temporizador semanal | NO | NO |
| Otras opciones de control | | |
| Control de temperatura interior con detección de presencia | NO | NO |
| Control de temperatura interior con detección de ventanas abiertas | NO | NO |
| Con opción de control a distancia | NO | NO |
| Con control de puesta en marcha adaptable | NO | NO |
| Con limitación de tiempo de funcionamiento | NO | NO |
| Con sensor de lámpara negra | NO | NO |
| Información de contacto | Trotec GmbH Grebbeener Straße 7 D-52525 Heinsberg | |

NA: No aplicable

Eliminación de residuos

Elimine siempre todos los materiales de embalaje conforme a la protección medioambiental y a las normas de eliminación de residuos regionales.



El símbolo del contenedor de basura tachado en aparatos eléctricos o electrónicos de desecho indica que una vez terminada su vida útil estos no pueden ser eliminados junto con la basura doméstica. Cerca de su empresa hay puntos blancos de recogida de aparatos eléctricos y electrónicos de desecho en los que podrá devolverlos gratuitamente. Las direcciones se pueden obtener en la administración municipal o local. Para conocer otras opciones de devolución en muchos países de la UE, también puede consultar el sitio web <https://hub.trotec.com/?id=45090>. En caso contrario, póngase en contacto con un reciclador oficial de aparatos usados autorizado en su país.

Con la recogida selectiva de los aparatos eléctricos y electrónicos de desecho se pretende posibilitar la reutilización, el reciclaje de materiales y otras formas de aprovechamiento de los aparatos de desecho así como evitar las consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud de las personas que puede tener la eliminación de sustancias peligrosas que puedan contener los aparatos.

Trotec GmbH

Grebbeener Str. 7
D-52525 Heinsberg

☎ +49 2452 962-400

☎ +49 2452 962-200

✉ info@trotec.com

www.trotec.com